

· 风趣故事篇 ·



(法) 英格丽德·西松 著 绘
李晓旻 译

打嗝

(法) 英格丽德·西松 著 绘 李晓旻 译

打嗝

此书献给本诺特和莉莎罗特

图书在版编目（CIP）数据

打嗝/（法）英格丽德·西松著绘；李晓昉译. —武汉：武汉理工大学出版社，2016.11
ISBN 978-7-5629-5355-5

I. ①打… II. ①英… ②李… III. ①儿童故事-图画故事-法国-现代 IV. ①I565.85

中国版本图书馆CIP数据核字（2016）第212130号
著作权合同登记号：图字17-2016-144号



打嗝
DAGE

出版人：田 高 策划编辑：余海燕
责任编辑：黄玲玲 责任校对：向玉露
出版发行：武汉理工大学出版社
地 址：武汉市洪山区珞狮路122号
网 址：<http://www.wutp.com.cn>
邮 箱：whlg_hbyh@163.com
经 销：全国新华书店
印 刷：武汉精一佳印刷有限公司
版 次：2016年11月第1版第1次印刷
书 号：ISBN 978-7-5629-5355-5
开 本：889×1194 1/20
印 张：1.4
定 价：17.80元

Original title:
Authors: Ingrid Sissung
Title: Der Schluckauf
Copyright © 2013 Gerstenberg Verlag, Hildesheim
本书中文简体字版权由德国海格立斯贸易文化有限公司代理
(版权所有 侵权必究)

(法) 英格丽德·西松 著 绘 李晓旸 译

打嗝

当人们吃饭太快或者说话太快的时
候，往往会发生一些奇怪的事情……

小熊巴尔杜因就碰上了打嗝这件
倒霉事儿，而且怎么也停不下
来。它的心情坏透了。

最让它生气的是，表弟卢兹
不但从来没有打过嗝，而且
现在还在一旁笑话它。







巴尔杜因想:如果去散散步,打嗝一定会停止。

但是事实证明,这个办法是没用的。







小松鼠听到了，出主意说：

“屏住呼吸，直到脑海中数完十颗坚果！”

可是没有用！打嗝不会轻易停下……

这可把卢兹乐坏了，

它哈哈地笑个不停。

池塘里，青蛙在勤奋地练习游泳。青蛙看见小熊们的样子，
说道：

“只有一个办法管用——一口气喝好多好多水！”
可是没有用，打嗝就是停不下来。







两只小熊继续朝树林里走去。

巴尔杜因忙着打嗝，

卢兹忍不住一直取笑它。





狐狸听到它们的声音吃了一惊。

它瞧见两只小熊的样子，便对巴尔杜因说：

“头朝下倒立，打嗝自然会停止。”

可是还是没有用……





獾朝巴尔杜因叫道：

“唱个小曲儿吧！”

可是没有用！



连兔子都来嘲笑打嗝的巴尔杜因。

“打嗝其实是一个小恶魔，就躲在你的肚子里。你得找东西刺它一下，它才会跑出来逃走！”

这个……难道兔子说的是真的？——